

R E V I S T A IUSTA

ISSN impreso: 1794-3841 - ISSN online: 2422-409X

Universidad Santo Tomás

Facultad de Derecho

N.º 62

enero-junio del 2025



ISSN: 1900-0448

e-ISSN: 2500-5286

DOI: <https://doi.org/10.15332/25005286>

Periodicidad semestral

Universidad Santo Tomás

Facultad de Derecho

2025

Universidad Santo Tomás

Ediciones USTA

Sede Principal, Edificio Luis J. Torres

Cra. 9 # 51-11, sótano 1

Teléfono: (+57) (1) 587 8797, ext. 2991

<http://ediciones.usta.edu.co>

<http://www.usta.edu.co>

<https://revistas.usantotomas.edu.co/index.php/iusta>

editorial@usta.edu.co

Bogotá, D. C., Colombia

2025

Hecho el depósito que establece la ley.



Esta obra está bajo una Licencia Creative Commons Atribución-NoComercial-CompartirIgual 4.0 Internacional (CC BY-NC-SA 4.0).

Consejo Editorial Particular

Fray Álvaro José Arango Restrepo, O. P.
Rector General

Fray Mauricio Antonio Cortés Gallego, O. P.
Vicerrector Académico General

Fray Hender Alveiro Rodríguez Pérez, O. P.
Vicerrector Administrativo y Financiero General

Aida Mayerly Fúquene Montañez
Directora de la Dirección Nacional de Investigación e Innovación

Francisco Javier Jiménez Montero
Coordinador General de Ediciones USTA

María del Pilar Florián Escobar
Directora Técnica del CRAI

Comité editorial de la Facultad de Derecho

Fray Omar Orlando Sánchez Suárez
Decano de División de Ciencias Jurídicas y Políticas

Dr. Iván Darío Tarazona Manrique
Decano de la Facultad de Derecho

Ruth Carolina Blanco Alvarado
Editora

Comités científico y editorial

Misael Tirado Acero
Doctor en Derecho por la Universidad Externado de Colombia
Posdoctor por la Universidad de Buenos Aires, Argentina
Docente de la Universidad la Gran Colombia, Colombia

Mónica Fernández Muñoz
Doctora en Derecho Privado por la Scuola Superiore Sant'anna di Studi
Universitari e di Perfezionamento Diritto Civile, Pisa, Italia
Docente de la Universidad Católica, Colombia

Alfonso Daza González
Doctor en Derecho por la Universidad Externado de Colombia
Docente de la Universidad Libre, Colombia

Rodolfo Torregrosa Jiménez

Doctor en Sociología Jurídica por la Universidad Externado de Colombia
Docente de la Fundación Universitaria Republicana, Colombia

Jorge Palomares García

Legum Magíster (LL. M.) por la Universidad de Constanza, Alemania
Docente de la Universidad Libre, Colombia

Pares académicos de este número

Cesar Niño González

Doctor en Derecho Internacional y doctorando en Estudios Internacionales de Paz, Conflictos y Desarrollo.
Docente e investigador de la Universidad de La Salle (Bogotá, Colombia).

Jorge Palomares García

Legum Magister
Docente e investigador de la Universidad Libre (Bogotá, Colombia).

Saúl Adolfo Lamas Meza

Doctor en Derecho.
Docente de la Universidad Autónoma de Nayarit (México).

John Grover Dorado

Magíster en Derecho de las TIC.
Vicedirector del Instituto de Derecho de Nuevas Tecnologías e investigador de la Universidad Católica de Salta (Argentina).

Andrés Eduardo Aguirre Jaramillo

Magíster en Derechos Humanos por la Universidad Nacional de San Martín (Argentina).
Profesor de la Universidad Central del Ecuador

Filiberto Eduardo R. Manrique Molina

Doctor en Derecho y Globalización.
Profesor investigador de tiempo completo en la Facultad de Ciencias Administrativas y Sociales (FCIAS) de la Universidad Autónoma de Baja California (México).

Arnel Medina Cuenca

Doctor en Ciencias Jurídicas y especialista en Derecho Penal por la Universidad de La Habana.
Profesor titular y consultante de Derecho Penal en la Facultad de Derecho de la Universidad de La Habana (Cuba).

Guadalupe Romano Casas

Doctora en Derecho por la Universidad Autónoma de Sinaloa (México).
Profesora e investigadora de tiempo completo, titular "C", en la Facultad de Derecho y Ciencia Política de la Universidad Autónoma de Sinaloa.

Sergio Salles

Doctor en Filosofía por la Pontificia Universidad Católica de Río de Janeiro (Brasil).

Profesor de Filosofía en la Universidad Católica de Petrópolis (Brasil).

Rafael Martins de Oliveira Mendes Gomes

Magíster en Derecho por la Universidad Católica de Petrópolis (Brasil).

Profesor de Filosofía en la Universidad Católica de Petrópolis (Brasil).

Carlos Zabdiel Carmona Arias

Magíster en Derecho.

Docente e investigador de la Universidad Autónoma del Estado de Morelos (México).

Marco Emilio Sánchez Acevedo

Doctor en Tecnologías de los Servicios de la Sociedad de la Información.

Docente e investigador de la Universidad Católica de Colombia.

Estefanía Acosta Páez

Magíster en Derecho Público por la Universidad de Bordeaux (Francia).

Investigadora de la Universidad del Rosario (Colombia).

José Rory Forero Salcedo

Doctor en Derecho Constitucional.

Docente e investigador de la Universidad Libre (Bogotá, Colombia).

Cuidado editorial

Dayán Cuesta Pinzón

Corrección de estilo en español

Valissa Rosenzweig

Corrección de estilo en inglés

A tres tintas S.A.S.

Diseño de cubierta

María Cristina Crespo Vargas

Diagramación

Coordinadora editorial de revistas de Ediciones USTA

Contenido

Editorial

Carolina Blanco Alvarado

Marcas y derechos exclusivos: la disputa legal en torno a la expresión "INTER" en el fútbol

Trademarks and exclusive rights: the legal dispute surrounding the term "INTER" in soccer

Marcas e direitos exclusivos: A disputa legal em torno da expressão "INTER" no futebol

Juan Carlos Martínez Salcedo

Jorge Ortega Cruz

Carlos Andrés Báez Cardozo

Estudio comparado de la garantía del derecho al traductor e intérprete en lenguas indígenas en los procesos penales en México y Perú

Comparative study of the guarantee of the right to a translator and interpreter in indigenous languages in criminal proceedings in Mexico and Peru

Estudo comparativo da garantia do direito a tradutor e intérprete em línguas indígenas em processos penais no México e no Peru

Nuccia Seminario-Hurtado

Jainor Avellaneda-Vásquez

Manuel Bermúdez-Tapia

Test de proporcionalidad de la Ley de Fomento para la Lectura y el Libro: condiciones empíricas del precio fijo de libros electrónicos y el derecho a la lectura

Proportionality Test of the E-book Law: Empirical Conditions of Fixed E-book Prices and the Right to Read

Teste de proporcionalidade da Lei de Promoção da Leitura e do Livro: condições empíricas do preço fixo dos livros eletrônicos e o direito à leitura

Enrique García-Tejeda

Derechos de la naturaleza: un puente hacia una visión ecosistémica

Rights of Nature: A Bridge to an Ecosystem Vision

Direitos da natureza: uma ponte para uma visão ecossistêmica

Andrés Martínez-Moscoso

Mildred E. Warner

Influencia de la declaración del menor en la determinación de la tenencia compartida

Influence of the Child's Statement on the Determination of Shared Custody

Influência da declaração do menor na determinação da guarda compartilhada

Frank Upiachihua Garcia

Martín Pinchi Bartra

Reflexiones teóricas en torno a las teorías tradicionales y alternativas en la relación salud-trabajo

Theoretical Reflections on Traditional and Alternative Theories in the Health-Work Relationship

Reflexões teóricas sobre as teorias tradicionais e alternativas na relação saúde-trabalho

Andrea Ortega Palacios

Ana-Milena Galarza-Iglesias

Carlos Alberto Miranda Bastidas

Rethinking of position of members of the regional house of representative as regional officers

Reconsideración del cargo de los miembros de la Cámara de Representantes regional como funcionarios regionales

Repensar a posição dos membros da Câmara dos Representantes regionais como funcionários regionais

Syofyan Hadi

Sultoni Fikri

Baharuddin Riqiey

Reza Maulana Hikam